



EINBAUHINWEISE

INSTALLATION INSTRUCTIONS

FÜR JEDEN ANSPRUCH DAS RICHTIGE FAHRWERK.

KW automotive GmbH
Aspachweg 14
74427 Fichtenberg
Telefon: +49 7971 9630 - 0
Telefax: +49 7971 9630 - 191



Einbauhinweise / Installation Instructions			<i>KW automotive</i>	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 476		Erstellt am/ Date	15.03.2017

KW automotive

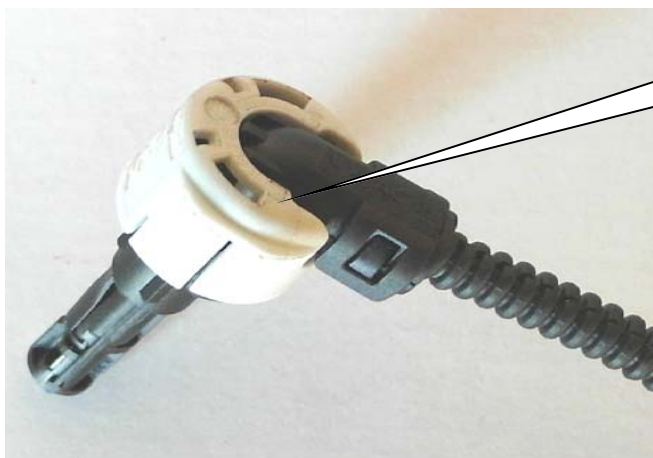
685 10 476
EINBAUHINWEISE
Stillegungssatz

685 10 476
INSTALLATION INSTRUCTIONS
Cancellation kit

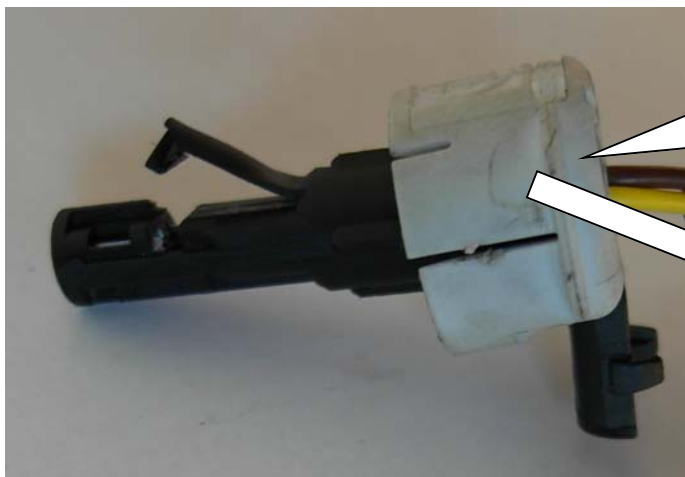
Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 476		Erstellt am/ Date	15.03.2017

**Nur Vorderachse
Only front axle:**

Es müssen die VA Originalstecker gegen die mitgelieferten Stecker ausgetauscht werden.
Change the front axle installed connectors against the supplied connector.



1. Original Stecker vom Kabelbaum demontieren.
1. Dismantle the standard connector.

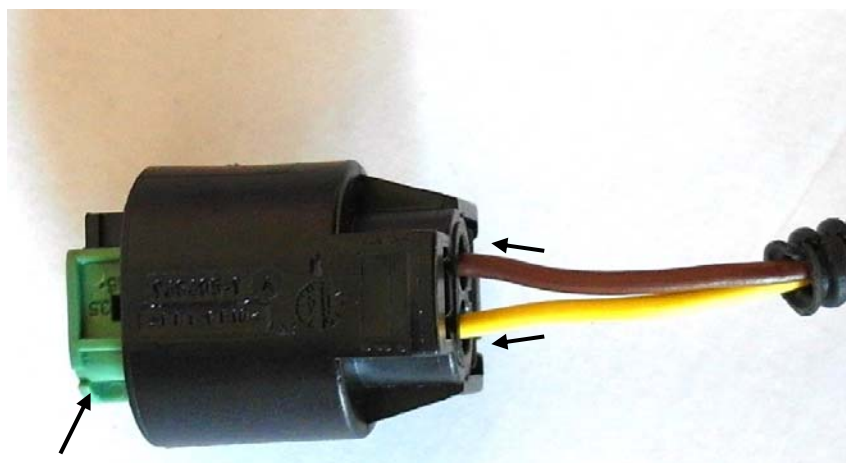


2. Steckersicherung öffnen und Originale Dämpferleitungen mit geeignetem Werkzeug aus dem Stecker ausspinnen.
2. Open the lock from the plug connector and remove the standard wires out of the connector. Use a correct tool.



3. Originale Leitungen in den mitgelieferten Stecker ganz einschieben und einrasten. Pinposition / Kabelfarbe ist nicht relevant. Anschließend den Stecker verriegeln.

3. Insert the wire completted into the supplied connector until to the lock. The pinposition / cable colour is not relevant. Subsequently lock the connector.



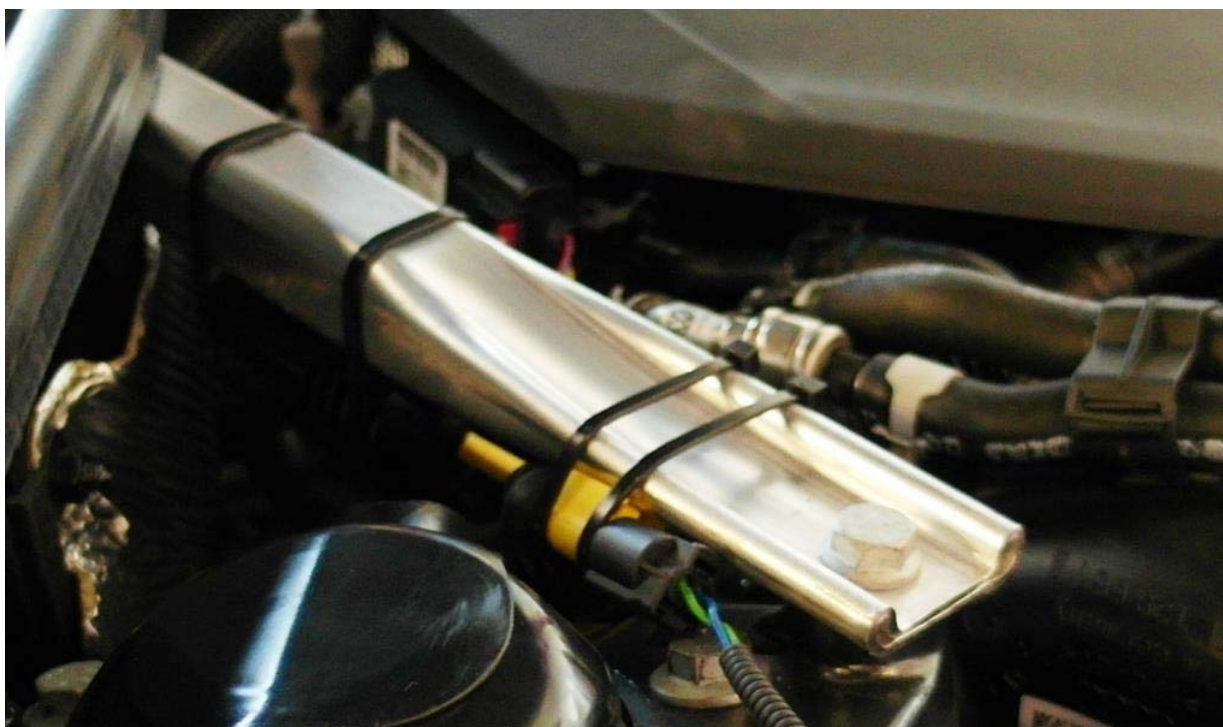
Stecker verriegeln
Lock the connector

Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 476		Erstellt am/ Date	15.03.2017

Vorderachse rechts Right front axle :

Originale Dämpfersteuerungsleitung in den mitgelieferten Elektroniksatz einstecken. Auf die korrekte Verriegelung des Steckers achten! Stilllegung und Kabel mit Kabelbindern an der Fahrzeugstrebe befestigen.

Run the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component connector until it locks. Fix the canceller and the cable with cable ties on the vehicle bar.



Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 476		Erstellt am/ Date	15.03.2017

Vorderachse links Left front axle :

Originale Dämpfersteuerungsleitung in den mitgelieferten Elektroniksatz einstecken. Auf die korrekte Verriegelung des Steckers achten! Stilllegung und Kabel mit Kabelbindern an der Fahrzeugstrebe und am Kabelbaum befestigen.

Run the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component connector until it locks. Fix the canceller and the cable with cable ties on the vehicle bar and on the cable wire harness.



Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 476		Erstellt am/ Date	15.03.2017

Hinterachse links/ Left rear axle:

Originale Dämpfersteuerungsleitung in den mitgelieferten Elektroniksatz einstecken. Auf die korrekte Verriegelung des Steckers achten! Stilllegung mit Kabelbindern am Kabelbaum befestigen.

Run the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component connector until it locks. Fix the canceller with cable ties on the wire harness.



Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 476		Erstellt am/ Date	15.03.2017

Hinterachse rechts Right rear axle:

Originale Dämpfersteuerungsleitung in den mitgelieferten Elektroniksatz einstecken. Auf die korrekte Verriegelung des Steckers achten! Stilllegung und Leitung mit Kabelbindern am Tankeinfüllrohr befestigen.

Run the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component connector until it locks. Fix the canceller and the wire with cable ties on the tank filler pipe.

